① 特許出願公開

⑫公開特許公報(A)

平3-13392

30 Int. Cl. 5

識別記号

庁内整理番号

②公開 平成3年(1991)1月22日

B 41 N 1/22 B 41 C 1/055

501

7029-2H 7447-2H

審査請求 未請求 請求項の数 13 (全5頁)

公発明の名称 オフセット印刷機における版胴

②特 願 平2-138644

郊出 願 平 2 (1990) 5 月 30 日

優先権主張 図1989年6月1日図

図1989年 6月 1日図西ドイツ(DE)⑨P3917844.7

⑦発明者 ヨーゼフ・シュナイダ

ドイツ連邦共和国デイードルフ - レツテンパツハ・レツテ

ンヴエーク 1

の出 顋 人 エム・アー・エヌ・ロ

ドイツ連邦共和国オツフエンパツハ・アム・マイン・クリ

ーラント・ドルツクマ

スチアン-プレス-シュトラーセ 6-30

シーネン・アクチエン

ゲゼルシヤフト

個代 理 人 弁理士 矢野 敏雄 外2名

明細書

1 発明の名称

オフセット印刷機における版刷

- 2. 特許請求の範囲
 - オフセット印刷機において版像を直接に形成するための版開において、版例(1:11)
 が透光性のシリンダジャケットを有しており、シリンダジャケットの内面へ向かう少なくとも1つの照射点(8:18.19.20
 21)が、上記版網(1:11)の内部に配置されていることを特徴とする、オフセット印刷機における版網。
 - シリンダジャケットがガラスから製作されている、請求項1記載の版胴。
 - 3. シリンダジャケットがガラスセラミックス から製作されている、請求項1記載の版刷。
 - 4. シリンダジャケットの外面が親水性の特質 を有している、請求項1から3までのいずれ か1項記載の販胴。
 - 5. 複数の照射線(18.19.20.21)

が設けられている、請求項1から4までのい ずれか1項記載の版胴。

- 6. 上記照射原(8:18.19.20.21)のうちで少なくとも1つの照射原が、熱放射線(赤外線)を照射する、請求項1から5までのいずれか1項記載の版胴。
- 7. 上記照射原(8:18,19,20,21)) のうちで少なくとも1つの照射原が、可視 光線を照射する、請求項1から6までのいず れか1項記載の版例。
- 8. 上記照射原(8:18.19:20.21) のうちで少なくとも1つの照射原が、放射 光線(紫外線)を照射する、請求項1から7 までのいずれか1項記載の版刷。
- 9. 上記照射限(8;18,19,20,21) のうちで少なくとも1つの照射原が、電磁波を照射する、請求項1から8までのいずれか1項記載の版刷。
- 10. 照射頭(8:19)が、外側から熱伝導ユニットの当付けられるシリンダジャケットの

内面範囲へ向かって 、請求項1から9までのいずれか1項記載の版胴。

- 11. 照射限(20)が、外側から熱伝導ユニットの当付けられるシリンダジャケットの内面 範囲よりも、版調(11)の回転方向で見て 後方の、シリンダジャケットの内面範囲へ向 かっている、請求項1から10までのいずれ か1項記載の版層。
- 12. 照射源(1 8)が、外側から熱伝導ユニットの当付けられるシリンダジャケットの内面 範囲よりも、版胴(1 1)の回転方向で見て 前方の、シリンダジャケットの内面範囲へ向 かっている、請求項1 から1 1 までのいずれ か1 項記載の版胴。
- 13. 照射原(21)が、少なくとも補助的に版像を消去するために使用される、請求項1から12までのいずれか1項記載の版例。
- 3 発明の詳細な説明

[産業上の利用分野]

本発明は、有利には熱伝導法により、オフセ

うな版胴を提供することにある。

[課題を解決するための手段]

上記課題は、本発明によればはじめに述べた
版別において、版別が透光性のシリンダジャケ
ットを有しており、シリンダジャケットの内面
へ向かう少なくとも1つの照射源が、上記版別
の内部に配置されていることによって解決されている。

「作用及び効果」

 ット印刷機におって版像を直接に形成するための短線に関する。

[従来の技術]

[発明が解決しようとする課題] *

本発明の課題は、 西点伝達ユニットにより供 給されるエネルギー量が、 著しく減少されるよ

い。その結果、インキ着けローラ、水着けローラ及びゴム胴のために充分で自由なスペースが 、版胴の外周部には残される。

本発明のさらに有利な構成は、請求項2以下に記載した通りである。

[実施例]

熟伝導シート4の、版刷1に接する面は、熟もしくは電熱に敏感な被硬層、即ち親油性物質

から成っている。それに対して、熱伝導シート 4の、西点伝達ユニット5に向いた支持層は、 高い熱伝導性を有している。また、版胴1の表 面は、親水性の特質を有している。

西点伝達ユニット 5 が、有利には多列状に配 置されてエネルギーを伝達する複数の部材6を 介して、熟伝導シート4の支持層と接触してい る。部材6は、例えば加熱部材、ピン状電框又 は半導体レーザとして形成することができる。 次に行われるべき印刷過程時に、インキが、部 材もの配置された版明1の範囲へ転写されねば ならない場合には、上記部材6は、画点伝達ユ ニット5に伝達されたデジタル式の画点情報に 応じて、正確に作動する。部材6によるエネル ギー供給によって、面点に相応する、極めて小 さな粒子でが、熟伝導シート4の被覆層から溶 解して、版刷1上に載置される。さらに、路解・ した粒子では版明1の表面上で凝固して、これ らの粒子での有する親油性の特質によって、こ の裏面上にインキ転写範囲を形成する。複略的

第1回による実施例とは違って、第2回による実施例では、複数の照射限18.19,20 及び21が、透光性表面を有する版刷11の内部に配置されている。

上記複数の照射源のうちで第1の照射源18 が向かう、版刷11のシリンダジャケット内面 の周範囲は、版刷11の回転方向で見ると、熱 に示す。 人、粒子7は図面では著しく拡大して示してある。

本発明によれば、版胴1が透光性のシリンダ ジャケットを有しており、シリンダジャケット の内面へ向かう少なくとも1つの照射源8が、 版別1の内部に配置されている。第1図では、 シリンダジャケットがガラスセラミックスから 製作されており、照射原8が赤外線放射ランプ として形成されている。照射原8の裏側(即ち 照射方向とは反対側)に設けられた反射体のに よって、シリンダジャケットの所定の周範囲へ 向かって熟放射線が照射される。熱伝導ユニッ トが外側から当付けられる周範囲において、ト 記熱放射線は部材6の作動を助成している。音 いかえれば、坂原内部からの熱放射によって熱 伝導シート4の被疫層が予熱されるので、被疫 層成分の密解に必要な残りのエネルギーだけが 、部材6によって被覆層に伝達されればよくな る。その結果、版像形成過程が著しく促進され

伝導ユニットが外側から当付けられる範囲より も前方に位置している。 照射源 1 8 は 版 胴 1 1 の表面を子熟しなければならないが、 そのため には赤外線又は可視光線のどちらを照射しても よい。

第2の照射源19が向かう、版胴11のシリンダジャケット内面の周範囲は、熱伝導ユニットが外側から当付けられる範囲である。 照射原19は、部材16により供給される、粒子17の溶解に必要なエネルギーを著しく減少させなければならないが、そのために赤外線又は可視光線のどちらを照射してもよい。

第3の照射限20が向かう、版刷110のシリングジャケット内面の周範囲は、版刷111のの回転方向で見ると、熱伝導ユニットが外側から当付けられる範囲よりも後方に位置している。熱伝導シート4の被覆層を成す親油性物質の種類に応じた、溶剤の排除と重合体の架橋とベーキングとによる粒子17の硬化は、上記照射限20によって行われ、もしくは助成される。従っ

て、照射原20は、必要で応じて赤外線又は可 視光線又は紫外線のいずれかを照射することが できる。

印刷過程の終了と2 2 におけるな行われ、のもして行われて行為によるな行われたの所ではない。 一般にはない 一般にない 一般にない

本発明による版刷は、回出額人による特許出額 P 3 8 4 0 7 9 3・0 号明細書に記載された方法と関連して使用され得る。この方法によれば、まず、粒子形状の昇華可能な 質を、後から強付しようとする親袖性物質のための固着もしくは溶解層として版刷へ強付する。版刷内

照射薬の配を反射後、反射体、ブラインド 又はマスクの配置とによって、放射線が適当に 集束又は制御される(スリットの放射などに 東文は制御及び内側及び内側の向時の放射など)。 さらに、放射作用は版刷の全要面にわたける われてもよく、又は版刷表面の一部だけに われてもよい(後者の場合、版像は部分 的に消去される)。

版網は、有利にはガラス又はガラスセラミックス(例えばセラン)から製作されており、版 翻表面は所定のあらさ、つまり R z = (2・・・ 10) / 1000 mmの十点平均あらさを有して

表面及び最部範囲もしくは容積において永統 的に親水性の版刷を製作するために、版刷を成 すガラス溶融体に添加物を添加したり、後処置 を施すことができる(例えば化学的/熱的な拡 散、蒸着及びイオンインブランテーションなど

ガラス又はガラスセラミックス製の版刷を使

部からの放射線によって、この固着もしくは溶解層へは直接に作用を及ぼすことができる。 従って、 版像を消去するためには、 例えば固着もしくは容解層が、 赤外線によって極めて容易に分解される。

4 図面の簡単な説明

図面は本発明による版刷の2つの実施例を示 すもので、

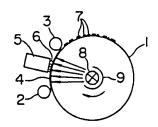
第1回は第1実施例を示す、1つの照射源を 有する版刷の横断面図、第2回は第2実施例を 示す、複数の照射源を有する版刷の横断面図で ある。

1 … 版刷、 2 . 3 … ローラ、 4 … 熱伝導シート、 5 … 西点伝達ユニット、 6 … 部材、 7 … 粒子、 8 … 照射源、 9 … 反射体、 1 1 … 版刷、 1 2 . 1 3 … ローラ、 1 4 … 熱伝導シート、 1 5 … 西点伝達ユニット、 1 6 … 部材、 1 7 … 粒子、 1 8 . 1 9 . 2 0 . 2 1 … 照射源、 2 2 … ド

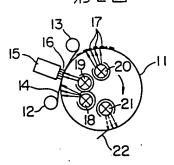
代理人 弁理士 矢 野 敏



第Ⅰ図



第2図



1,11--- 版胴 8,18,19,20,21--- 照射源